

BLOHM
...mehr Haus geht nicht!

LEBENSSTRÄUME ERFÜLLEN

HEINRICH BLOHM GMBH
BAUUNTERNEHMEN
Mittelfelder Straße 13 | 21699 Harsefeld
Tel.: 0 41 64.81 98-0 | Fax 0 41 64.81 98-10
Mail: info@blohm-bau.de
www.blohm-bau.de

90 Jahre

Bützflether Handball Blatt

*»Die Förderer«
der HSG Bützfl./Harsefelder*

Mit Ortschafts-Lokalteil

Sonnabend, 26.11.2022

Die Zeitschrift des Handball-Fördervereins

Nr. 04 / Jg. 25

Heimspiele in Bützfl.

Sonntag, 27.11.2022

10:30 weibl. Jgd. E
wJE2 : Dollerner SC mixed

12:00 männl. Jgd. E
mJE : TuS Harsefeld

13:30 weibl. Jgd. C
wJC : MTV Wisch

15:15 männl. Jgd. C
mJC : TV Schiffdorf

17:00 Reg.-Oberliga Frauen
2. Damen : VfL Stade 2

Samstag, 03.12.2022

14:15 weibl. Jgd. E
wJE1 : JSG Fredenb./Stade 3

16:00 Landesliga Frauen
1. Damen : VfL Horneburg

18:00 Verbandsliga Männer
1. Herren : Wilhelmshavener HV 2

weitere Heimspieltermine auf Seite 4

Lebendiger Adventskalender 2022

1 Bücherei DGH 18:30 Uhr	2 Siedlerkause Birkenweg 18:00 Uhr	3 DRK Senioren DGH 17:00 Uhr	4 Fam. Bilzhaus Feldstreek 27 18:00 Uhr	5 TuSV Tennis Am Freibad 18:00 Uhr	6 Fam. Ahrens Götzdorf 18:00 Uhr
7 Kriegert/v.d.Fecht Tannenweg 12 18:00 Uhr	8 Fam. Mau Süderstr. 166 18:00 Uhr	9 Schmidt/Adami Erlenweg 19 18:00 Uhr	10 Förderverein Feuerwehr Gerätehaus OMW 18:00 Uhr	11 Kindergarten DGH 16:30 Uhr	12 Seniorenanlage Deichstraße 16:00 Uhr
13 Schützenverein Klein Helgoland 17:00 Uhr	14 Kirchengemeinde St. Nikolai Kirche 18:00 Uhr	15 Fam. Meyer OMW 305 18:00 Uhr	16 EDU Ortsverband Raisa OMW 16:00-18:00 Uhr	Bitte eigen Becher mitbringen	

Weihnachtsmarkt in Grauerort

An diesem Wochenende findet am Samstag und am Sonntag der Weihnachtsmarkt in der Festung Grauerort statt, wie gewohnt mit vielen Ständen an denen Kunsthandwerk, Weihnachtsschmuck und Geschenkartikel angeboten werden. Der Festungsblitz dreht nicht nur für Kinder seine Runden und den

besten Überblick hat man vom Höhenlift aus 45 Meter Höhe. An Hunger und Durst müssen die Besucher nicht leiden. Die Organisatoren bitten die Besucher, die mit dem PKW kommen, die Einbahnstraßenregelung zu beachten und das Festungsgelände direkt über die ausgeschilderte Zufahrt vom

Obstmarschenweg her anzufahren. Die Firma OSSI-Taxi bietet auch in diesem Jahr wieder den Shuttle-Bus-Service an. Den Fahrplan finden Sie auf Seite 6.

Das nächste Handball Blatt
erscheint am
17.12.2022

Fahr lieber mit...

OSSI
das freundliche
TAXI

STADE: 04141
2244

anrufen · einsteigen · losfahren

NDB
TECHNISCHE SYSTEME

Spitzenleistung in Handwerk und Technik!

Zusammen sind wir ein starkes Team

selvsta
EIN UNTERNEHMEN DER NDB GRUPPE

NORDDEUTSCHE
BAUSANIERUNG

scan!t
Die Lösung für Ihr Business

LEISTUNG AUF DER GANZEN LINIE

www.ndb.de

Verleihen Sie Ihrem Einfamilienhaus eine persönliche Note

LINDEMANN Bauten prägen seit rund 100 Jahren die Architekturlandschaft im nördlichen Niedersachsen, in Bremen und Hamburg. Bei Entwicklung, Planung und Bau von Einfamilienhäusern jeder Größe stehen wir für handwerkliche Qualität, individuellen Service und termintreue Leistung.



J. Lindemann GmbH & Co. KG
www.lindemann-gruppe.de | Telefon 04141 526-0

Intelligent heizen – Energie und Kosten sparen



StadeWärmePumpenContracting – klimafreundlich und nachhaltig

- ✓ Sparwunder hoch drei
- ✓ Kompetente Beratung
- ✓ Keine Investitionskosten
- ✓ Rundum-sorglos-Paket

Weitere Informationen finden Sie auf unserer Website.



Telefon: (04141) 404 - 445
WhatsApp: (04141) 404 - 444
energie@stadtwerke-stade.de
www.stadtwerke-stade.de

S Stadtwerke Stade
Ihr Energiebündel vor Ort



STANDFEST



STANDFEST

AOS IN STADE – Fast fünf Jahrzehnte ein verlässlicher Partner.

Aluminium Oxid Stade GmbH
Postfach 2269, 21662 Stade
www.aos-stade.de


Stark für Stade

AOS
aluminiumoxid

50 Jahre Zahnarztpraxis in Bützfleth



Dr. Wolfhard Ross (links) „fühlte über mehrere Jahrzehnte vielen Bützflethern auf den Zahn“. Seit 2014 führen Dr. Salaks und sein Team (Foto rechts) die Praxis weiter.

Seit dem 01.10.1972 ist Herr Dr. dent. Wolfhard Ross mit seiner Praxis in Bützfleth ansässig - zu der Zeit als einziger Zahnarzt im Ort. Zunächst siedelte er sich in einem Mehrfamilienhaus in der jetzigen Rebhuhnstraße an, sehr ruhig gelegen und mit herrlichem Blick auf Wiesen und Obstbäumen. Im April 1989 übersiedelte die Zahnarztpraxis dann bei laufendem Betrieb in die Ortsmitte. Am Obstmarschenweg war ein Gebäude errichtet worden, in dem neben einem Einkaufsmarkt und einer Apotheke auch die Zahnarztpraxis mit ihrem Team ein neues Zu-

house fand. Es fehlte zwar der Blick ins Grüne, aber von der Lage her war sie für die Patientinnen und Patienten leichter zu erreichen. Im Jahre 2008 wurde dann eine Gemeinschaftspraxis gegründet, Dr. Salaks stieg in die Praxis mit ein. Nachdem er im Jahre 2009 die Ausbildung für Implantologie absolviert hatte, wurde auch dieses in der Praxis angeboten. Nach 6 Jahre, also 2014, übergab Dr. Ross die Praxis an Dr. Salaks. Er hat bis heute noch einen Stamm von Patienten/Patientinnen, die nur von ihm behandelt werden. Außerdem hilft er bei Urlaubs- und Krankheitsfällen.

Neben der guten zahnärztlichen Betreuung schätzen viele Patienten auch das gute Betriebsklima und die damit verbunden lange Betriebszugehörigkeit einiger Fachangestellter. Heike Rathjens, die gute Seele der Praxis feierte in diesem Jahr ihr 45-jähriges Betriebsjubiläum. Hier absolvierte sie die Lehre und blieb bis heute. Auch Meike Ohsenbrügge, geb. Walkhofer ist seit ihrer Ausbildung über 18 Jahre der Praxis treu geblieben. Anna Treudler kann auf 13 Jahre Zugehörigkeit zurückblicken. Neben seiner Tätigkeit in der Praxis war Herr Dr. Ross seit vielen Jahrzehnten Vorsitzen-



Hartlef

GASTHOF · CATERING
über 125 Jahre Hartlef's Gasthof

Für die Vorweihnachtszeit
knusprige 1/2 Ente
mit Rotkohl und Rosenkohl
Orangensauce, Salzkartoffeln
Kartoffelklößen und
gefüllter Preiselbeerfrucht
pro Person **26,50 €**

Bestellung ab 10 Personen

Moorchausee 129
21683 Stade-Bützflethermoor
Telefon 0 41 46 / 2 35
www.hartlefs-gasthof.de

der der Bezirksstelle Stade der Zahnärztekammer Niedersachsen, Hier betreut und berät er alle im Landkreis Stade niedergelassenen Zahnärzten. Wir hoffen, dass die Praxis den Bützflethern noch lange erhalten bleibt.

Bericht: I. Ahrens

Der Bützflether Veranstaltungskalender im Handball Blatt

Datum	Uhrzeit	Veranstaltung	Veranstalter	Ort
26.11.	11:30	Weihnachtsmarkt in der Festung	Festung Grauerort e. V.	Festung Grauerort
27.11.	11:00	Weihnachtsmarkt in der Festung	Festung Grauerort e. V.	Festung Grauerort
29.11.	16:00-20:00	DRK Blutspende	DRK Ortsverein Bützfleth	Dorfgemeinschaftshaus
30.11.	18:00	Sitzung Ortsrat	Ortschaft Bützfleth	Dorfgemeinschaftshaus
01.-23.12.	18:00	Lebendiger Adventskalender	Bürgerverein Bützfleth e. V.	diverse
01.12.	14:30	Weihnachtsfeier Senioren	Schützenverein Bützfleth	Schützenhalle „Kl. Helgoland“
02.12.	19:00	Adventsschoppen in der Festung	Festung Grauerort e. V.	Festung Grauerort
03.12.	08:45	Tischtennis-Mini-Meisterschaft	TuSV	Schulsporthalle
03.12.	09:00	Fahrt zum Bremer Weihnachtsmarkt	Bürgerverein Bützfleth e. V.	Parkplatz „Penny“
07.12.	15:30	Vorlesestunde	Ortschaft	Bücherei
09.12.	10:00	Adventsschoppen in der Festung	Festung Grauerort e. V.	Festung Grauerort
09.12.	16:00	Adventsfeier an der Feuertonne	Landfrauen Kehdinger Moor	Gerätehaus Asseler Moor
14.12.	15:30	Vorlesestunde	Ortschaft	Bücherei
21.12.	15:30	Vorlesestunde	ortschaft	Bücherei
16.12.	19:00	Adventsschoppen in der Festung	Festung Grauerort e. V.	Festung Grauerort



Wiesner

Obstmarschenweg 297, 21683 Bützfleth
Tel. 04146 / 5110

**Das
Handball Blatt
im Internet**

Die Online-Ausgabe
finden Sie unter
**www.
buetzflether-handball-blatt.
jimdo.com**

Heimspiele in Bützfleth

Sonntag, 04.12.2022

12:15 männl. Jgd. D
mJD : SV Beckdorf
13:45 weibl. Jgd. D
wJD :JSG Fredenb./Stade 2
15:15 männl. Jgd. C
mJC : TSV Bremervörde
17:00 Reg.-oberliga Männer
2. Herren : MTV Himmelpforten

Dienstag, 13.12.2022

18:30 männl. Jgd. C
mJC : JSG Himmelpf./Oldend.

Heimspiele in Drochtersen

Samstag, 10.12.2022

14:00 weibl. Jgd. A Landesliga
wJA : TSV Altenwalde

Sonntag, 11.12.2022

09:45 weibl. Jgd. E
wJE2 : MTV Wisch
11:15 männl. Jgd. E
mJE : TSV Bremervörde
15:00 Reg.-oberliga Frauen
2. Damen : Hagener SV

Impressum

Bützflether Handball Blatt
Am Heidberg 4, 21682 Stade
Tel. (0 41 41) 98 26 06
Fax (0 41 41) 98 26 02
email: info@tusv-handball.de
www.hsg-bue-dro.de

Herausgeber:
Handball Förderverein e. V.

Verantwortlich f. Lokales:
Inge Ahrens
Tel.: 04146 5248
eMail: ahrens167@aol.com

Verantwortlich f. Handball:
Karin Maldener
Tel.: 04141 982606

Layout:
Karin Maldener

Druck: HesseDruckGmbH, Stade
Auflage: 2.000

Saisonauftritt 22/23 der 1. Herren

Wir sind Aufsteiger in die Landesliga, d. h. wir haben es mit uns unbekanntem Mannschaften zu tun, die uns fast alle spielerisch und athletisch vor größere Herausforderungen stellen werden als wie es aus der letzten Saison gewohnt waren. Zudem hatten wir personelle Tiefschläge hinzunehmen. Schon kurz nach Saisonbeginn mussten wir auf unseren Trainer Max Bock verzichten. Er war uns mehr als nur ein sehr geschätzter Trainer sondern auch Teilzeitarzt, Mentor, Organisator und Freund. Wir, die Herren, ist kein Team mit einer gewissen Anzahl herausragender Einzelspieler. Max hat aus uns eine eingeschworene Mannschaft gemacht und das hat uns geholfen, in den vergangenen schwierigen Wochen nicht auseinander zu brechen.

Etliche Pflichten mussten vom Team übernommen werden. Uns wurde viel Hilfe von Außenstehenden angeboten, die Unterstützung durch die HSG-Spitze hat gut getan. Da sind vor allem Björn Schmidt und Olaf Bunge zu nennen und Leif Schmidt, der die Verantwortung für Training und den Platz auf der Bank übernahm.

Sas Trainerproblem konnte gelöst werden. Daniel Fehse springt ein (großartig). Er ist ein erfahrener Trainerfuchs und die Mannschaft ist überzeugt, dass es ihm gelingen wird, uns

wieder auf die Erfolgsspur zu bringen.

Eine weitere Hiobsbotschaft war die Verletzung und der damit verbundene Ausfall unseres Keepers Benjamin Kenter. Aber es gibt auch Positives zu berichten. Mit Tim Meibohm haben wir als Neuzugang einen jungen Torwart. Tim hat mit nervenstarker Reaktion unseren Auswärtssieg in Fredenbeck festgehalten und auch in den folgenden Spielen gezeigt, dass wir einen guten Rückhalt hinten im Kasten stehen haben. Außerdem ist Yakup Köksal zurück im Team. Seine individuelle Stärke wird uns helfen. Nach dem turbulenten Saisonstart stand das Derby gegen Fredendorf auf dem Spielplan. Ungebrochene Unterstützung von der Tribüne, erhöhter Trainingseifer, klare Ansagen sowie neue Impulse von Daniel und natürlich die besondere Brisanz dieses Lokalderbys ließ die Hoffnung auf einen zählbaren Erfolg wachsen. Es war in den Schlussminuten ein Handballkrimi, den wir knapp mit 25:26 für uns entscheiden konnten. Danach folgte aber ein schweres Programm. Drei Tage nach dem Derby konnten wir dem damaligen Spitzenreiter TV Schiffdorf etwa 40 Minuten ebenbürtig begegnen. Im letzten Drittel nutzte Schiffdorf vor allem Überzahlphasen und Unkonzentriertheiten unserer-

seits für leichte Tore. Auswärts gegen den aktuellen Tabellenführer vom OHV Aurich, der zu Hause noch keinen Punkt abgegeben hat, war ein Punktgewinn nicht erreichbar.

Beim Heimspiel gegen die HSG Hunte-Aue Löwen - besser bekannt durch den früheren Namen Barnstorf/Diepholz - machte sich die Mannschaft im Angriff selbst das Leben schwer. Zu viele Ungenauigkeiten und Unkonzentriertheit verhinderten manchen erfolgreichen Abschluss. In der Abwehr sah Trainer Daniel Fehse durchaus Fortschritte. Das Ziel „Klassenerhalt“ ist seiner Ansicht nach trotz der zur Zeit düsteren Tabellensituation weiterhin erreichbar.

Wichtige Punkte gegen die Teams im unteren Tabellenbereich können schon an diesem Wochenende in Neerstdt geholt werden.

Bericht: Die 1. Herren

Landesliga Männer

1	OHV Aurich II	10	+52	17:3
2	TV Schiffdorf	10	+46	15:5
3	Wilhelmshavener HV II	9	+18	14:4
4	MTV Eyendorf	10	+47	14:6
5	HSG Seevetal/Ashausen	9	+6	11:7
6	Eickener SpVg	10	+22	10:10
7	HSG Hunte-Aue Löwen	8	+7	8:8
8	HSG Schwanewede/Nk.	9	-3	8:10
9	TSG Hatten-Sandkrug	9	-4	8:10
10	FC Schüttorf 09	9	-6	8:10
11	TV Neerstedt	9	-10	7:11
12	VfL Fredenbeck II	9	-8	6:12
13	ATSV Habenhausen II	9	-13	6:12
14	TSV Daverden	9	51	3:15
15	HSG Bü/Dro	9	-59	3:15

**KS bilzhause.
rohde.
steffen.**

- Rechtsanwälte
- Fachanwälte
- Notare

Egmont Bilzhause jr.
Katrin Marei Rohde
Nils Steffen

Harburger Str. 97
21680 Stade
☎ 04141/2181 u. 3262
rechtsanwaelte@bilzhause.de
www.bilzhause.de

**wünscht
den Handballern aus
Bützfleth und
Drochtersen
viel Spaß
und Erfolg!**

**EAB Elektro
Anlagen Bau GmbH**
Anlagentechnik
in Perfektion

Fliethstraße 29
21683 Stade - Bützfleth
Fon: 0 41 46 - 90 88 - 0
Fax: 0 41 46 - 90 88 - 50
eab@eab-stade.de
www.eab-stade.de

Firmengruppe EAB-Stade

- > EAB Elektro-Anlagen GmbH
- > EAB Automation GmbH
- > EAB Service GmbH
- > EAB Energiekonzepte GmbH
- > EAB Verwaltungs GmbH



bestattungen meyer
Familie Peter Frank

Tag und Nacht erreichbar – Telefon: 04146/ 209
Obstmarschenweg 263, 21683 Stade-Bützfleth
www.bestattungen-meyer-stade.de



FRUCHT-SERVICE
Fruchthandels- und Transport GmbH

Mit der Frucht können wir alles!

FRUCHT-SERVICE HAMBURG

www.frucht-service-hamburg.de

Was macht die 2. Herren?

Die Mannschaft steht auf einem sicheren Mittelfeldplatz

Starten wir mal von Anfang an. Die Vorbereitung lief schleppend. Wir sind spät aus der Urlaubszeit gestartet und dann kamen noch die Corona Ausfälle. Einige haben sich bei der 1. Herren fit gehalten bzw. es wurde etwas selbständig Kondition gebohlt. Es kam aber auch vor, dass die Sonne bei manchen wenigen im Vordergrund stand. Dann stand Teamplanung auf dem Programm und damit begannen auch die Probleme. Wer war dabei und wer nicht? Zusagen hatten wir recht viele. Dann kamen aber Verletzungen dazwischen und bei dem ein oder anderen war wohl mehr Wunsch der Vater der Zusage gewesen. So hatten wir irgendwie am Ende 10 bis 13 Spieler inklusive Schichtgängern und Studierenden auf der Liste. Claas, unser Trainingsweltmeister, wollte einen Platz in der 1. Herrenmannschaft in Angriff nehmen. Auch wenn uns nun eine wichtige Stütze fehlt, wünschen wir ihm viel Erfolg auf diesem Weg.

In den ersten drei Spielen hagelte es Niederlagen gegen die aktuelle Tabellenspitze (Buxtehude, Horneburg und Hagen). Aber die haben auch andere Saisonziele als wir. Das vierte Spiel konnte zu Hause gegen Bexhövede mit 27-25 gewonnen werden und die ersten Punkte wurden gefeiert. In

Schiffdorf war danach nichts zu holen. Hier half dann Rudi als Coach auf der Bank und an ihm hat die Niederlage wirklich nicht gelegen.

Es folgte ein hoher Sieg in Bremervörde und ein Unentschieden in Dollern. Weil wir eigentlich nur mit Außen und Kreisspielern erfolgreich waren mussten wir von einem Punktverlust sprechen. Am vergangenen Wochenende entschädigten wir uns mit einem Sieg gegen Geestland.

Wir stehen wir mit 7-9 Punkten gar nicht so schlecht dar. Kämpferisch passte jedes Spiel, viele technische Fehler bringen uns zum Schluss des Öfteren in Gefahr Spiele abzugeben. Trainingsbeteiligung und Kondition ist verbesserungswürdig, die Planung der Dienste ist ausbaufähig. Da dürfte sich in den nächsten Wochen gerne etwas ändern, so dass wir weiterhin sicher Punkte einfahren.

Bericht: 2. Herren

Reg.-Oberliga Männer

1	Buxtehuder SV	6	+52	12:0
2	Hagener SV	5	+54	10:0
3	VfL Horneburg II	5	+23	10:0
4	TuS Zeven	5	+21	8:2
5	HSG Bü/Dro II	8	-16	7:9
6	TV Schiffdorf II	4	+21	6:2
7	MTV Himmelpforten	5	+1	4:6
8	ATS Bexhövede	6	-18	4:8
9	HSG Geestland	5	+1	2:8
10	TSV Bremervörde II	6	-40	2:10
11	Dollerner SC	6	-43	1:11
12	HSG Land Hadeln	5	-56	0:10

Burzlauff SHK
Inhaber: Sascha Burzlauff
Obstmarschenweg 337
21683 Stade
Tel.: 04146/239 7015
Mail: info@burzlauff-shk.de
www.burzlauff-shk.de

Terminierung und Buchhaltung:
Dominika Pisarczyk

- Montage von Sanitär-Heizungs- und Solaranlagen
- Heizungs wartung aller Marken für Öl, Gas und Pellets/Holz
- Kunden-, Störungs- und Notdienst
- Badsanierung
- Beratung und Einbau von Wärmepumpen auch im Altbau
- Beratung zur Förderung
- Gutachten bei Versicherungsschäden



Physiotherapeut - Krankengymnast
Obstmarschenweg 290 - 21683 Bützfleth
Telefon 04146 - 928770
www.physiotherapie-stade.de

Krankengymnastik
Hausbesuche
Fango & Massage



Cassau

ELEKTROTECHNIK

- ✓ Beratung
- ✓ Planung
- ✓ Ausführung

Lütter Weg 1 in 21680 Stade
04141 7788912
info@cassau-elektrotechnik.de
www.cassau-elektrotechnik.de

Adventsangebot

Vorlesestunden in der Bücherei Bützfleth

Die Bücherei in Bützfleth ist für alle Freunde des guten Buches eine Anlaufstelle. Frau Marlies Struschka hält hier eine große Anzahl von erfolgreichen Bestsellern und Neuerscheinungen



bereit und das kostenfrei. Gerade im Bereich der Kinderbücher ist das Angebot riesig groß, von Bilderbüchern, Büchern zum Vorlesen und Kinderbücher. Für die Adventszeit hat sich Frau Struschka etwas

spannenden, lustigen oder Büchern von Tieren, gestöbert werden. Marlies Struschka freut sich auf viele neugierige Kinder mit ihren Eltern oder Oma und Opa.

Bericht: Inge Ahrens

Besonderes einfallen lassen. So wird es an jedem **M i t t w o c h** im Dezember (07.12., 14.12. und 21.12.2022) jeweils um 15:30 Uhr eine Vorlesestunde geben. Danach kann dann in den zahlrei-

Tischtennisfreunde aufgepasst

TT-Mini-Meisterschaften in Bützfleth



Am 3.12.2022 richtet die Tischtennisabteilung des TuSV Bützfleth die Mini-Meisterschaften aus. Los geht es ab 8.45 Uhr in der Sporthalle der Grundschule Bützfleth.

Herzlich willkommen sind alle Interessierten. Gespielt

wird in drei Altersklassen, das Höchstalter beträgt 12 Jahre. Die Teilnahme ist gratis, Eltern dürfen gerne zuschauen. Sportzeug nicht vergessen! Die Tischtennisabteilung freut sich auf viele Teilnehmer*Innen. Weitere Infos unter S.Huening@web.de.

Fahrplan OSSI-Taxi-Shuttle-Bus zum Weihnachtsmarkt

Haltestellen jeweils an den Bushaltestellen in Götzdorf, Kolonie, Raiffeisen/Penny und Einfahrt Depenbeck sowie bei VGH Rolapp und dem Friedhofsparkplatz.

Routen gibt es drei. Die Götzdorf-Route über Götzdorf, Kolonie, Penny, Rolapp, Friedhof, Grauerort. Die Depenbeck-Route führt über Depenbeck, Friedhof, Rolapp, Penny, Grauerort. und dann ist da noch die Kolonie-Route, die wie die Götzdorf-Route verläuft, nur in der Kolonie startet.

Fahrplan

Der Bus startet jeweils im Halbstundentakt, samstags von 14:00 - 17:00 Uhr und sonntags von 11:00 - 16:00 Uhr. Am Samstag startet die Rückfahrt um 14:45 Uhr, 15:30 Uhr und 16:30 Uhr und ab 17:00 Uhr im Pendelverkehr bis 20:00 Uhr. Sonntags liegt der Start bei 11:45 Uhr und die Fahrten gibt es bis 16:15 im Halbstundentakt, ab 16:30 Uhr im Pendelverkehr. Bei den Rückfahrten werden alle Haltestellen angefahren

Die etwas andere Adventsfeier

Die Landfrauen Kehdinger Moor laden ein

Wir laden euch zu einem gemütlichen Beisammensein bei weihnachtlicher Atmosphäre, Punsch und Bratwurst an der Feuerterne ein. Da es kein festes Programm gibt, ist es auch möglich später dazu zu kommen. Außerdem haben wir eine kleine Überraschung für euch vorbereitet. Es werden auch einige Sitzgelegenheiten vor Ort sein. Wir würden uns

über ein zahlreiches Erscheinen zum geselligen Beisammensein sehr freuen. Die Feier findet am Freitag, den 9. Dezember 2022 von 16.00 – ca. 19.00 Uhr im Feuerwehrgerätehaus Asselermoor (Außengelände) statt.

Anmeldung ist erforderlich bis zum 02. Dezember bei Ines Middeke, Tel. 04148 5201.

Kosten: 5 € für Bratwurst und Getränke

Postfiliale und mehr

Die Postfiliale in Bützfleth hat seit dem 01.10.2022 mit Abdulmajeed O.Shittu eine neue Eigentümerin. Sie führt die Postfiliale an altbekanntem Ort und in gleicher Weise weiter wie bisher. Erweitert wird der Service durch die Leistungen von Post-Ident zur Identifikation sowie Geld versenden mit WesternUnion und der RIA Money Transfer.

Nebenbei betreibt Frau Shittu im gleichen Bereich ein Kids Town. Hier werden Schreibwaren und Spielwaren angeboten sowie ein Bücherservice mit einer schnellen Bestellung von



Büchern, Comics und sämtlichen Schulbüchern. Als Geschenkidee zur Weihnachtszeit empfiehlt Frau Shittu einen ganz besonderen Beauty-Kalender mit vielen Tipps für Gesundheit und Schönheit fürs ganze Jahr.

Bericht: I. Ahrens



MATTHAEI

BREMERVÖRDE

www.matthaei.de
bremervoerde@matthaei.de

**DOW**

Starte Deine Ausbildung als:

- Chemikant (w/m/d)
- Chemielaborant (w/m/d)
- Elektroniker für Automatisierungstechnik (w/m/d)
- Elektroniker für Betriebstechnik (w/m/d)
- Industriemechaniker (w/m/d)

Du hast Interesse an einem praxisorientierten Hochschulstudium?

Dow bietet auch ein Studium (Bachelor of Engineering) in den Fachrichtungen Maschinenbau und Elektrotechnik an.

Ausbildung bei Dow

Gestalte Deine Zukunft mit uns und bewirb Dich jetzt.

Ausbildungsabteilung
Bützflether Sand, 21683 Stade
Telefon 04146 912956

oder per E-Mail an
bewerbung-nordregion@dow.com

oder online unter
www.dow.de/karriere



Ahorn Apotheke

Deichstrasse 1 - Stade / Bützfleth
Tel: 04146 / 929 81-0

**Für Ihre Gesundheit
sind wir jetzt auch
online für Sie da**

Kostenloser Bestell- und Bring-Service
www.Apotheke-Kehdingen.de



Ihre Wohlfühlapotheken in Kehdingen



Alte Apotheke
Schulstr.1 - Drochtersen
Tel: 04143 / 221

Arnika Apotheke
Ziegelstr. 20 - Wischhafen
Tel: 04770 / 808 12-0

Adler Apotheke
Hauptstr. 51 - Freiburg
Tel: 04779 / 235

www.Apotheke-Kehdingen.de
Info@Apotheke-Kehdingen.de



So einfach ging Bezahlen noch nie –
schnell,
sicher und vertraulich
mit Apple Pay.
Mehr auf www.sparkasse.de/applepay



Weil's um mehr als Geld geht.



Sparkasse
Stade-Altes Land

EINMAL SPORT, INTERSPORT

*Dein
Sportthändler
vor Ort*

INTERSPORT
ROLFF

**WIR SIND AUCH
2022/23 DEIN
TEAMSPORT
PARTNER**

PHOTO: ANDRÉ JÄGERHOLM, PHOTO: ANDRÉ JÄGERHOLM

Sporthaus Rolff Inh. Thomas Rolff e.K.
Hökerstrasse 42 + Drosselstieg 77 · 21682 Stade
Tel.: 04141/44443 oder 6902733 · www.intersport-rolff.de

www.sportshop-rolff.de info@intersport-rolff.de [@intersportrolff](https://www.instagram.com/intersportrolff) [@intersportrolff](https://www.facebook.com/intersportrolff)

WWW.ZUKUNFT-IST-HANDWERK.DE

#KOMMINSHANDWERK!



MELD DICH AN!

LINDEMANN
WIR BAUEN ZUKUNFT

NDB
TECHNISCHE SYSTEME